

***Declaration for Candidates, Tenderers or Suppliers***

Заява про відповідність вимогам кандидатів, учасників тендера або виконавців

***Confidentiality* / Конфіденційність**

The Candidate/Tenderer agrees to hold in trust and confidence any information or documents disclosed to it, discovered by it or prepared by it in the course of or as a result of its participation in the above-mentioned procurement procedure and agrees that it shall be used only for the purposes of this procedure.

# Кандидат/Учасник погоджується зберігати в таємниці всю довірену йому інформацію чи документи, отримані чи підготовлені під час або в результаті його участі у вищезазначеній процедурі закупівлі та погоджується використовувати їх виключно для цілей цієї процедури.

***Eligibility* / Відповідність**

*I / We hereby declare that*

Я / Ми цим заявляємо, що

1. *is (a) is not subject to any conflict of interest in the ongoing procurement procedure for this contract PUKR-022-24-25-S11 with other commitments or contracts recently concluded or to be concluded either individually or through any consortium to which it might belong or through any subsidiary or related company;*

Я не перебуваю (ми не перебуваємо) у ситуації конфлікту інтересів для цілей поточної процедури закупівлі за цим договором: PUKR-022-24-25-S11 щодо інших зобов'язань або договорів, які нещодавно були укладені або ще не укладені або окремо або через будь-який консорціум, до якого ми можемо належати, через будь-яку філію чи афілійовану компанію;

1. *is not bankrupt or being wound up or having its affairs administered by the courts. It has not entered into an arrangement with creditors or suspended business activities and is not the subject of proceedings concerning those matters. Neither is it in any analogous situation arising from a similar procedure provided for in national legislation or regulations;*

Я не перебуваю (ми не перебуваємо) у стані банкрутства чи ліквідації, моїм (нашим) бізнесом не керують суди, не було укладено домовленості з кредиторами, не призупинена підприємницька

діяльність та немає відкритих судових проваджень щодо вищезазначеного. Крім того, я не перебуваю (ми не перебуваємо) у жодній подібній ситуації, що випливає з подібних процедур, визначених національним законодавством або нормативно-правовими актами;

1. *has never been convicted of any offence concerning its professional conduct by a judgment which has the force of res judicata;*

# Мене (нас) ніколи не було засуджено за проступок у зв’язку з професійною діяльністю остаточним рішенням, яке б набрало законної чинності;

1. *has never been proven guilty of any grave professional misconduct;*

# мене (нас) ніколи не було визнано винним у серйозному професійному проступку;

1. *has never failed to fulfil its obligations relating to the payment of social security contributions or the payment of taxes in accordance with the applicable legal provisions of the country in which the Tenderer/Candidate/Supplier is established or with those of the country of the Contracting Authority or those of the country where the contract is to be performed;*

# Ніколи не опинявся у ситуації, коли б я не виконав свої зобов’язання щодо сплати податків та внесків на соціальне страхування відповідно до відповідного місцевого законодавства країни, де зареєстрований учасник/кандидат/виконавець, або країни, де буде укладено контракт.

1. *has never been the subject of a judgment which has the force of res judicata for fraud, corruption, involvement in a criminal organisation or any other illegal activity, including coercive or collusive activities, detrimental to the Contracting Authority or the European Union's financial interests;*

# Ніколи не був засуджений за шахрайство, корупцію, участь у злочинній організації або будь-яку іншу незаконну діяльність, включаючи примус чи приховану діяльність, що завдає шкоди Замовнику або фінансовим інтересам Європейського Союзу;

1. *is not currently subject to an administrative penalty*

# Зараз я не відбуваю адміністративного покарання

1. *is not currently subject to any administrative penalty imposed by an EU funded donor, by a UN Agency or by any other of the Contracting Authority’s donors or partners for:*

# Зараз я не підлягаю адміністративному стягненню з боку донора, який фінансується ЄС, агенціями ООН чи будь-якого іншого донора чи партнера з наступних причин:

* + *being found guilty of misrepresentation in supplying the information required as a condition of participation in a procurement procedure or failing to supply this information; or*

# через визнання винним у наданні недостовірної інформації, запитуваної як умови участі у процедурі закупівлі, або ненаданні цієї інформації; або

* + *being declared in serious breach of contract for failure to comply with the contractual obligations*

через визнання винним у серйозному порушенні договору через невиконання зобов’язань за договором.

***Data Protection* / Захист даних**

I / We hereby declare that we agree to the Contracting Authority processing personal data in the context of the procurement process and any contractual agreements that might result out of it. According to article 15 GDPR (General Data Protection Regulation), you have the right to request disclosure of all personal data, that the Contracting Authority processes and stores at any time. According to article 17 GDPR you have the right to request the revision or deletion of personal data. Any such requests or the revocation of this declaration need to be addressed to the Contracting Authority in writing.

# Я/Ми цим заявляємо про свою згоду з тим, що Замовник обробляє персональні дані для цілей процедури закупівлі та будь-яких договірних домовленостей, які можуть виникнути у рамках цієї процедури. Відповідно

до статті 15 Загального положення про захист даних (Загальний регламент захисту даних), ви маєте право в будь-який час вимагати розкриття всіх персональних даних, які Замовник обробляє та зберігає. Відповідно до статті 17 Загальних умов ви маєте право вимагати перегляду або видалення персональних даних. Будь- який такий запит або відкликання цієї заяви має надсилатися Замовнику в письмовій формі.

|  |  |
| --- | --- |
| *Company name* / Назва компанії: |  |
| *Full name and position of signatory* / ПІБ та посада підписанта: |  |
| *Date* / Дата: |  |
| *Signature and stamp* / Підпис і печатка: |  |